

## SERVICIO DE CABLEGRAMAS ESPECIAL DEL DIARIO DEL COMERCIO

# Las experiencias para devolver la juventud a los ancianos, del célebre médico Voronoff, siguen dando magníficos resultados ¡¡ Viejos de setenta años convertidos en "pollitos" de treinta abriles !!

### Escándalos políticos en el Japón

Tokio, febrero 8.—La prensa deplora el escándalo de la Dieta y también condena la disolución por inconstitucional, aunque los alborotadores precipitaron la medida.

Se espera que los no partidarios del Gobierno harán lo más que puedan, aprovechando el incidente en las próximas elecciones, en las que se cree se producirán frecuentes motines, debido al encono de los antiburócratas.

Una muchedumbre de muchos miles, entre las que mil policías están manteniendo el orden, está bloqueando las calles cerca de una milla a la redonda del edificio donde trescientos parlamentarios están efectuando una reunión antigubernista.

Tokio, febrero 8.—La policía chocó con el populacho. Resultaron diez heridos. Dos miembros seiyakai del Parlamento han sido arrestados.

### Voronoff y sus experimentos para rejuvenecer

París, febrero 8.—Voronoff dio una conferencia en la Sorbona ante el más distinguido auditorio, compuesto en su mayor parte de hombres de ciencia, y explicó los detalles de su invento, mostrando en película las operaciones hechas en animales y en seres humanos, enseñando en films varios carneros padres, cuya edad, por lo general, queda limitada a catorce años, que ahora tienen 21 años y se encuentran llenos de salud.

Tres pacientes, uno inglés y dos franceses, permitieron que se les exhibieran en la película, pues teniendo hoy más de setenta años, aparecen robustos y llenos de vida como si tuvieran treinta.

La disolución ha mejorado el mercado a consecuencia de que ahora el gobierno procede a la reconstrucción.

### Empréstito para la Argentina

Buenos Aires, febrero 5.—El Ministro de Hacienda ha manifestado que lanzará en breve una suscripción pública en Estados Unidos de 20 millones de pesos que complementará el de 60 millones que se ha colocado ya.

Calcula el Ministro que el 1.º de marzo próximo estará terminada ventajosamente la operación.

### Se firman los prospectos para el empréstito

Buenos Aires, febrero 8.—El Encargado de Negocios argentino en Washington, ha informado a la cancillería que ha firmado los prospectos correspondientes a la emisión de títulos para el empréstito de cuarenta millones de dólares, correspondiente a la colocación parcial del de sesenta millones, contratado en setiembre.

## La viuda de Vedrines, el super-águila francesa, se halla en la miseria

### Presidente del Ateneo de Madrid

Madrid, febrero 8.—El Ateneo Científico y Literario de esta Corte ha elegido su Presidente al ilustre novelista Armando Palacio Valdés, uno de los más altos prestigios de la intelectualidad literaria y filosófica de España.

### Importantes declaraciones de Bureau-Varilla

Nueva York, febrero 8.—El coronel Bureau-Varilla ha revelado en un discurso que el año 1905, cuando la crisis marroquí, Roosevelt escribió al Kaiser declarando que si Alemania provocaba la guerra cometería un crimen de lesa humanidad. Declaró que esta carta fue el instrumento que aplazó

en nueve años lo que evidentemente era la intención alemana, de 1905, de precipitar la guerra mundial.

Dijo que Roosevelt le explicó que escribió la carta por su gratitud hacia Francia y hacia los franceses, por su abnegada obra efectuada en el canal de Panamá.

### La viuda del famoso Vedrines en la música

París, feb. 8.—La viuda del gran aviador francés Julio Vedrines, se ha visto obligada, por la miseria en que se encuentra, a subastar todos los trofeos, reliquias y condecoraciones de su marido, incluyendo la copa del vuelo París-Madrid, efectuado en 1910 y

los recuerdos que le obsequiaron el Rey Alfonso y la reina Victoria Eugenia de España, así como varios otros. La venta se realizó en la suma total de 28.000 francos; pero la mayoría de los objetos fueron adquiridos por un rico fabricante, quien los devolvió a la familia, con sus expresiones de admiración por el difunto coloso de los aires.

Con tal motivo, se recuerda que un águila atacó al monoplano en que voló Vedrines de París a Madrid, y que el ave fue picoteando al ala izquierda del avión desde los Pirineos hasta encima de Burgos sin que el aviador perdiera por ello la serenidad. De allí que se le llamara a Vedrines "Super-águila-francesa".

### Voronoff en Italia

Roma, febrero 8.—Voronoff llegó y se dirigirá a Palermo donde pasará unas cortas vacaciones, después de lo cual continuará a Argelia, donde las autoridades médicas están criando monos para ulteriores experimentos.

Voronoff regresa a Italia para la primavera, con el objeto de dar conferencias en las universidades, incluyendo a las de Roma y Milán.

### Canje de embajadores

Roma, febrero 7.—"Il Giornale d'Italia" revela que Italia y Rusia han canjeado ya los nombres de sus respectivos futuros embajadores. La verdadera etc

### Denicola y Mussolini

Nápoles, febrero 8.—Entravistado Denicola, declaró que después de haber consultado con todos los políticos, Giolitti había abandonado la idea de presentar la lista nacional de candidatos, pero que apoyará todas las listas auxiliares a fin de impedir que la oposición conquiste todos los sitios que les permite la nueva ley.

Estas listas comprenden a los diputados que colaboran lealmente con el gobierno aunque no sean fascistas.

Denicola cree que Mussolini ha resuelto la cuestión de las listas de compromiso del gobierno, pues incluyen éstas a todos los candidatos fascistas de todos los distritos en donde los fascistas tienen buenos candidatos, así como a los colaboradores leales en todos los distritos en donde los fascistas están en minoría. La cuestión que falta por resolver es el principio que guiará al gobierno en la formación de las listas. Por ejemplo, en qué forma aceptará la colaboración. Este punto será aclarado por Mussolini en su discurso ante el gran consejo fascista.

Denicola se negó a declarar si la tremenda presión que se hizo sobre él, le obligó a reconsiderar su resolución de reasumir el ejercicio de su profesión de abogado.

### Se pide la reducción del Presupuesto naval

Londres, febrero 8.—Los altos funcionarios declinaron el confirmar o negar los informes de que el Ministro de Hacienda, Mr. Snowden, ha pedido la reducción de cinco millones de libras esterlinas del presupuesto naval; pero se entiende que está decidido a una importante reducción. Un miembro del Gobierno dijo que el abandono de las construcciones navales del programa de emergencia y el aplazamiento de la construcción de los depósitos del aceite combustible ayudarán la reducción y agregó que la baja en las construcciones navales seguramente causará inmenso disgusto en los círculos de los trabajadores; pero que los obreros del mundo consideran el asunto en muy distinta forma.

### Rapidez de la transmisión radiotelegráfica

Columbia, febrero 8.—David Sarnoff, vicepresidente y gerente general de la "Radio Corporation of America", pronunciando un discurso en la convención de agricultura demostró la rapidez de la transmisión radiotelegráfica, y pidió a San Francisco que enviara un despacho radioteleográfico a Yokohama, preguntando cómo seguía el tiempo y recibió respuesta en un minuto cuarenta y cinco segundos.

### Modelo de los vapores de la Real Holandesa

En la mañana de ayer fue recibido en la Casa Bancaria de Sasso y Pirie, donde se encuentra la Agencia de la Compañía Real Holandesa, un modelo de los vapores Stuyversant, Van Rensselaer y Crynsen.

Mide este modelo poco más de dos metros y medio de largo por uno de ancho.

Este modelo será colocado en uno de los departamentos, en urna de cristal, como una valiosa curiosidad y como modelo para los viajeros.

Ha sido enviado por la Compañía a los señores Sasso y Pirie.

### Se fue Mr. Pophan

Ayer, en el tren ordinario de pasajeros de Limón, partió para los Estados Unidos el conocido caballero Mr. John Pophan quien goza en este país del aprecio y simpatía de los costarricenses. A la estación fueron a despedirlo varios amigos entre ellos el Lic. don Alejandro Alvarado y Mr. N. Thomas.

Muy feliz viaje le deseamos al infatigable empresario.

### Alarmantes rumores circulan en el Guanacaste

Allá dicen que el ex-retormista general Volio tomó todos los cuarteles.—Preguntan en donde está el Licdo. Echandi.

Volvemos a la época de los hologramas, según se desprende del siguiente mensaje recibido ayer en esta capital:

Depositado en Santa Cruz de Guanacaste el 8 de febrero de 1924 a las 10 horas.

Recibido en San José el 8 de febrero de 1924 a las 11.30 horas.

A JORGE SAUREZ

¿Es verdad que todos los cuarteles cayeron en manos de Volio? Esto circula aquí. ¿Dónde está don Alberto?

Su affmo.

SIMEON ACEVEDO

### El hecho de sangre de ayer en el Paso de la Vaca

A las once y media de ayer ocurrió en el Paso de la Vaca un hecho de sangre que puso en alarma al vecindario.

Por cuestiones comerciales, don Miguel García, estimable español que reside en Costa Rica desde hace muchos años, le disparó dos tiros de revólver a don Juan Mata hiriéndolo en el brazo derecho.

El incidente ocurrió cerca de la pulpería La Motocicleta.

Según parece, los móviles que mediaron en el lance fueron la competencia comercial y ciertos rencores añejos. Desde hace unos días se temía un encuentro entre esos señores.

El herido fue auxiliado por la Cruz Roja y trasladado al Hospital; lo atendió el Dr. Barrionuevo. La herida no es de cuidado.

El Juez del Crimen levanta la sumaria del caso.

### Modelo de locomotora a vapor

Durante estos últimos días, en una de las elegantes vitrinas del edificio comercial de González y Hermanos, ha estado a la vista del público una locomotora de vapor de poco más de medio metro de largo, construida en el país por don Francisco Tristán y que es un modelo perfecto.

Todo el trabajo ha sido ejecutado a mano por el Sr. Tristán, exceptuando las ruedas que fueron fundidas en el taller de Pinto y Carazo.

El señor Tristán ha recibido numerosas felicitaciones por esta obra que ha sido admirada por numerosas personas, y a las cuales unimos las nuestras.

### Partió el conferencista Noel

Ayer, en el tren de la mañana, salió para Limón con el objeto de embarcarse con rumbo a Panamá, el distinguido conferencista don Eugenio Noel. En la estación estuvieron varios amigos a despedirlo.

Feliz viaje y mucho éxito en sus conferencias deseamos al señor Noel.

# Rafael Estrada C. SU LIBRO "HUELLAS"

No se desliza el genio en el arte de la verdad convencional; en el arte de las bellezas terribles. No se revela el genio: se revela el talento. La inteligencia y el talento son privilegios del sentido común: el sentido común se especializa con la inteligencia; la inteligencia se sublimiza con el talento. Pero esa especialidad y esa sublimidad son convencionales: son discutibles; fácilmente pueden ser anuladas. Los prosadores y poetas del arte superficial, del arte exterior, del arte convencionalista, son prosadores y poetas del sentido común. El arte excelso, el arte de verdad fundamental, es arte supremo, y este arte no es para el sentido común: para este arte es el genio. Búsquese dentro de la filosofía el arte verdadero: en la filosofía es en donde se encuentra esa mina de excelsas verdades.

Nietzsche es un artista. La obra de este filósofo es eterna: eterna por la filosofía de su arte, por la metafísica de su arte. La musicalidad de la prosa de Nietzsche es la eterna musicalidad de su filosofía. Su verso es eterno también en su musicalidad, porque la musicalidad de su verso es filosófica, profundamente filosófica. Nietzsche es un gran poeta metafísico porque con ritmo magistral canta, diviniza las diversas inquietudes del espíritu.

Y sólo aquellos que como Nietzsche tallan su obra dentro de la metafísica pura, son acreedores al sello de lo eterno.

Llámesse artistas de buena capa a los hábiles cultores de la forma: a los límpidos estetas; a los puristas de la frase galana, de la estrofa sonora del detalle correcto en su aspecto exterior. Para estos artistas las escuelas de decadentismo de las edades Media, Renacentista y gran parte de la Moderna. Y dentro de esas escuelas, los siglos de oro de las letras españolas, los siglos de oro de las letras italianas, los siglos de oro de las letras francesas. Cambia la forma en múltiples aspectos: no es eterna la forma; es eterna la variabilidad de la forma. Por eso el decadentismo de las escuelas medievales y renacentistas esas escuelas fueron: dan dejado de ser.

A fines del Siglo XIX y principios del Siglo XX, descuelan en las letras castellanas dos colosos de la forma, dos cultores magistrales de la belleza convencional: Rubén Darío y José Santos Chocano. Estos dos grandes poetas eclipsan a los clásicos de la forma. Estos poetas—como los anteriores—cantan a la vida exterior en todos sus aspectos. Puede decirse que los clásicos se repiten en éstos, pero con una relativa quintesencia. Como a los clásicos, también se les presentará su época de decadentismo; no por eso dejarán de ser colosos: colosos de su época.

Mas: otra es ahora la preocupación—no por el devenir de la forma,—no por el cultivo de lo estético relativo,—sino por el dinamismo de los altos valores del espíritu. Comienza la época para la poesía metafísica. Y los mejores estetas

abandonan la tierra, el purismo de la forma encastillado en eterno devenir: húnjense en el cosmos y cantan a lo que únicamente es absoluto dentro de la suprema verdad;—cantan al mundo aperiéptico;—cantan al universo del espíritu.

José Martí en América pone la primera piedra para la nueva escuela. Versos hondos escribe José Martí: versos filosóficos en pequeños poemas;—en una sola estrofa escribe gruesos volúmenes este poeta. Pero este hábil miniaturista no abunda de manera definitiva en la metaciencia. Por eso sus estrofas,—de lánguida musicalidad algunas, duras, de forma rebelde otras,—son casi a flor de epidermis, es decir: el sentido penetra la verdad convencional y araña la verdad fundamental con intenciones de profundizarla.

Mejores evolucionistas que Martí son Andrés Bello, D. Moreno Jiménez, Rafael Augusto Zorrilla y los demás padres del "Postuimismo" en la República Dominicana. Sin embargo, en estos poetas de lo hondo, en estos poetas de "la vida profunda"—como diría Ricardo Arenales—"hay un relativo desprendimiento de la forma: olvidan o desdician la cultura de la forma en sus más elementales principios; quiero decir, que—con la preocupación de ahondar en el universo de psiquis, siempre desde amplios puntos de vista metafísicos,—sufren el exclusivismo de ser únicamente poetas por el hondo valor del vocablo que emplean, no por el verso que miden, no por el verso que tallan, no por el poema que pulen. No pulen estos poetas: no son artífices de la forma estos poetas. Con tendencias a prosa pedestre, para estos poetas el sentido profundo encadenado con profundos vocablos es la verdadera poesía. Justifíquese con esto que ellos pretenden la poesía, por lo que de intrínseco vale la poesía para el espíritu, no por lo que de intrínseco vale la poesía para la materia. Repito que hay un error en el proceder de estos poetas en cuanto a la forma se refiere. El hombre sería horrible si anduviera mostrando las entrañas: la epidermis salva esa fealdad.

Viene ahora que, ya en Costa Rica otro poeta, Rafael Estrada,, se ha iniciado en la escuela del Postuimismo. Este poeta sí responde a las aspiraciones que reclama el fundamento de la nueva escuela. Hondo poeta, la factura de su verso—de cierta melancolía indostánica,—obedece a un plano completamente metafísico. Rigorista de la forma el mismo tiempo que poeta filósofo, Rafael Estrada sabe que el oído gusta del vocablo sonoro y, aunque incurriendo en no pocos errores del verso quebrado, uno que otro tinte de añejamiento en la forma, uno que otro lugar común en que se adivina cierta influencia clásica y, aunque a veces de fatigosa dificultad para el engarce de la forma en los vocablos,—pues que no es este un poeta de exterioridades,—logra el paralelo con Federico Nietzsche. Oigamos a Nietzsche:

## SE PONE EL SOL

Ya pronto apagarás tu sed ardiente, corazón abrazado  
En el aire hay promesas. Siento el soplo de bocas ignoradas, y se acerca el gran frío supremo,  
Ardiente: el sol está en mi medio día. Yo te saludo, inesperada brisa que llegas hasta mí, tu, de la tarde refrigerante espíritu.  
El aire pasa extraño, fresco y puro. La noche,—no me envía oblicuamente, de través, sus miradas seductoras? Sé fuerte, corazón, y no vaciles, ni preguntes: Por qué?

Oigamos a Rafael Estrada:

Si el alma es universal, y yo he oído a mi alma, y he expresado lo que mi alma dice, impórtame poco los siglos y los hombres de la barbarie.  
Todos, todos, tarde o temprano, buscarán, para beber sus propias transparencias la nitidez de la sinceridad escrupulosa.  
¿Cuántos, cuántos, tarde o temprano se convencerán de que viven como bestias, y de que sus ensueños son pesadillas insolentes!  
Cuántos, cuántos, tarde o temprano, buscarán, no los tintineos que imitan los chorros del agua sino la fuente misma de donde el agua emana!  
No la expresión florida de sus pasiones continuas sino la suprema de sus vuelos posibles!  
Y preferirán a las reglas que aclaran su vida, la luminosa vida que impone las reglas a los hombres!  
¡Esto, si he oído a mi alma; y si me he engañado, nada importa: no puede haber más gloria que la bien deseada, y solamente existe lo que en verdad se siente. Estoy seguro, pues, de que no me he engañado.

Dr. Bengué, 16, Rue Ballu, Paris.



Rafael Estrada vale con Federico Nietzsche; José Martí vale con Rafael Estrada; con Rafael Estrada vale el Postuimismo de la República Dominicana.

En el juicio que hace Moisés Vincenzi de la obra de Rafael Estrada no contempla el aspecto trascendente de la nueva escuela y, al hacer el estudio del léxico estético del poeta, dice: "No existe en Costa Rica un poeta que le atribuya menos importancia a los efectos silábicos, a la sensación musical del sonido por el sonido, de la rima por la rima. A esto se debe más de una estrofa pesada en el libro, falta de flexibilidad y de brillo, de sensación auditiva exterior. He dicho "a veces", porque, en oportunidades, es matemático en la expresión de sus números psíquicos. No debe descuidar Estrada este aspecto de su obra. Ya sabe él que mi en peño no es empujarlo a la fastuosidad oratoria, conveniente a géneros poéticos de otra bella índole. Pero su forma ha de ir sutilizándose día por día: así como cada verso del libro contiene vigor interno, lastre sustancial, procure que el recipiente de ese lastre no tambalee en el suelo como un tanque inglés. Cierta levedad aristocrática falta a su léxico y a su sintaxis poética. Pero que no pretenda descargar de sus recipientes, por nada del mundo, para sutilizarios, el precioso lastre de su alma".

El crítico Vincenzi olvida que, al hablar de este nuevo poeta, no debe mencionarse la poesía del país;—olvida que el plano de Estrada es completamente nuevo en Costa Rica y que,—como yo expongo arriba,—el recipiente que contiene su lastre divino debe juzgarse en parangón con Nietzsche, con Martí, y con los poetas del Postuimismo dominicano. Es sutil en la forma este poeta hasta donde puede serlo el poeta filósofo alemán; más sutil que Martí, más sutil que los postuimistas.

Otros críticos en embrión, arrevesados incipientes (entiéndase que no hablo aquí de Vincenzi; a quien respeto, y a quien considero, como lo considera Blanco Fombona, "Maestro de la crítica en América"); arrevesados incipientes decía, que ignoran a Nietzsche, a Martí y a la nueva escuela dominicana, contemplan a este poeta en relación con los puristas del paisaje exterior. No es posible el paralelismo del poeta Rafael Estrada con Darío, con Herrera y Reissig, con Chocano, con Lugones; poetas estos que cantan de manera maravillosa a la vida externa; músicos exquisitos, sutísimos artífices del sonido, maestros excelsos del ritmo, pero nada más. Los poemas de estos artífices son pompas de oro con el interior vacío.

Pero Rafael Estrada,—poeta profundo en muchos de sus poemas, flexibles hasta donde puede pedirse flexibilidad en su escuela,—sabe endulzar el oído al tiempo que provoca enconamientos de Rodín para hundirse en la metafísica de sus versos. Oigámosle:

En el lejano horizonte un alto monte se ve; el secreto de ese monte solo yo, en verdad, lo se.

Todos, todos, tarde o temprano, buscarán para beber sus propias transparencias, la nitidez de la sinceridad escrupulosa; y preferirán a las reglas que aclaran su vida, la luminosa vida que impone las reglas a los hombres.

Enero de 1924

J. FRANCISCO VILLALOBOS

## Busque nuestro diario

### A las Familias

**SI**

Ud. tiene que dar agradecimiento por pesames que haya recibido.

Ud. tiene que invitar a un entierro.

Ud. tiene que invitar para una misa de cabo de año o novenario.

Ocupe el **Diario del Comercio**, en donde se le publicará en forma de tarjeta. Y le garantizamos que será vista por infinidad de personas, porque nuestro Diario va a todos los hogares.

## LIBRESE DEL REUMATISMO

No permanezca por más tiempo bajo el yugo triturante del dolor reumático. El SLOAN ha venido dando alivio instantáneo en millares de casos por más de 40 años. Es el recurso insustituible para un sin fin de personas que sólo en él han encontrado esa instantánea sensación calmante que causa el SLOAN al aplicarse a la delicada parte adolorida, sin fricciones que aumenten el dolor. El

## LINIMENTO DE SLOAN



PENETRA SIN FRICCIONES  
No importa la causa del dolor que le atormenten, el SLOAN le dará el tan deseado alivio. Téngalo siempre a mano.

### ¿TULLIDO DE DOLOR? APLIQUESE EL SLOAN

El remedio seguro contra el:  
REUMATISMO  
SCIÁTICA  
LUMBAGO  
NEURALGIA  
CALAMBRES  
CONTUSIONES

En las farmacias del mundo.



## De Administración

Se recuerda a los Agentes la obligación en que están de hacer su liquidación antes del 15 de cada mes.

Estamos preparando una lista de Agentes y anunciantes morosos. Rogamos, en consecuencia, a los que se encuentren atrasados, ponerse al día antes de fin de mes.

## El Gallo de Oro

### GAMISERIA

Se ha trasladado a la Avenida Central

50 varas al Este de la antigua Geisha

**Turnos a escoger**  
Desamparados, Barba, Rio Segundo, San Joaquin, Curridabat, Santa Bárbara y San Rafael.

El domingo próximo se celebrarán turnos en Coronado, Santa Ana, Moravia,

**¡Hombre, Que Agradable!**

**Mentholum**  
Indispensable en el hogar

usado en forma de masaje, calma y refresca el cutis después de rasurarse, dejándolo terso y suave. Sana las irritaciones, cicatriza las cortaduras, elimina los granos y el pellizo de infecciones.

Recomendado y prescrito por eminencias médicas para catarro, dolor de cabeza, neuralgia, picaduras, contusiones, cortaduras, quemaduras, eczema, etc.

De venta en sus tres envases originales en todas las boticas y droguerías.

Únicos fabricantes  
THE MENTHOLATUM CO.  
Buffalo, N. Y., E. U. A.

En nuestra edición de mañana publicaremos los detalles completos de cómo se hizo la revolución de Cambrón, y de cómo están hoy con justa razón indignados esos bravos muchachos a quienes, los jefes jimenistas y el General Volio lanzaron a una aventura de muerte, dejándolos después solos y a merced de la fatalidad.

¡Lea usted las declaraciones de dos cabecillas revolucionarios hoy presos, mientras andan sueltos los verdaderos responsables de la asonada! Dicen que en esta capital se preparó todo, pero que fueron vilmente traicionados por sus embaucadores, quienes desistieron del movimiento cuando lograron que las Juntas de Heredia y Alajuela atropellaran el sufragio popular.

También daremos publicidad al importante documento de un alto jefe reformista.

## UN INVENTO que revolucionará el arte militar aéreo y terrestre

Por medio de vibraciones eléctricas detendrá el funcionamiento de aeroplanos y automóviles

En París ha circulado con visos de veracidad una noticia que ha puesto en tensión a todas las cancillerías, porque su confirmación equivaldría al revolucionamiento del arte militar aéreo y aun del terrestre. Y es que un inventor francés ha perfeccionado una máquina que detiene el funcionamiento de los motores de los aeroplanos y automóviles mientras caminan, por medio de vibraciones eléctricas.

Extraordinario interés universal

Los expertos militares de todas partes han puesto gran interés en los pormenores del descubrimiento, que el Gobierno francés mantiene en secreto junto con la identidad del inventor y sus métodos, que de resultar eficaces, convienen todos los ases de la aviación y sistemas de transporte militar franceses, podría revolucionar las artes de la guerra aérea y terrestre basadas en aeronaves y automóviles, casi por completo.

Experimentos en Francia y Alemania

El Ministro Aéreo de Francia ha confirmado que de la clase antedicha se han realizado experimentos en Francia y Alemania durante algún tiempo, sin que se hayan obtenido todavía resultados satisfactorios para largas distancias. Un elevado oficial del Ministerio dijo:

"Todo hace creer que llegaremos a una solución final en el invento. El día

que podamos detener los magnetos de los automóviles y aeroplanos habremos hallado el método de protección que nos permitirá aislar los motores enemigos e impedir su ataque".

Calificación del descubrimiento

M. Toussaint, director de las escuelas de aviación francesa, califica el descubrimiento de ser tan importante como el de cualquier inventor que produjera una bomba que penetrara el blindaje del más grande acorazado del mundo.

Razonables precauciones de Francia

Inmediatamente que se divulgó la noticia del descubrimiento en París y el resto del mundo, el Gobierno francés con plausible rapidez dispuso incontinenti que sus técnicos más famosos de todas las artes de la guerra, dieran comienzo a los estudios necesarios que impedirán que el invento pudiera ser utilizado por los enemigos de Francia.

Como se harán las guerras futuras

Si Francia según lo espera, obtuviese el resultado apetecido en el perfeccionamiento del invento, dificultades complicadas tendrán que enfrentar las naciones para operar sus fuerzas aéreas, marítimas y terrestres en las futuras guerras.

¿O es que el invento acabará las guerras? ¡Dios sabe!

## Hábiles carteristas hacen de las suyas a la entrada de los teatros

Cada vez es más alarmante la audacia de los cacos y carteristas que vegetan en esta tierra. Ultimamente se han organizado en grupos aislados y caen sobre los pasajeros de trenes, concurrentes a teatros y transeúntes en general. Anteriormente se descubrió que en la aglomeración de gentes que concurre al Teatro Moderno maniobraban dos o tres de ellos, todos muy audaces y mañosos. Entre las víctimas figuran los jóvenes don Jesús Castro y don Clodomiro Mora, el primero oficial del Registro Civil y el segundo empleado del Departamento de Anquilostomiasis.

Ambos fueron boseados en el momento en que compraban sus entradas a la función y perdieron sus respectivas billeteras conteniendo dinero y papeles de importancia. Uno de ellos, el señor Castro, siguió la única sospechosa resultando vanas sus pesquisas, pues aquél huyó sin ser reconocido.

Estos golpes demuestran en parte descuido de la policía y por otro lado se prestan para que los detectives hagan una bonita labor de vigilancia y le echen el guante a esos carteristas en el momento en que inician su labor. Así pues, ya saben los abonados a las funciones de los teatros: hay que andar "ojo al Cristo".

## Partida de Foot-ball en Barba Organizada por los deportistas domingueños

JUGADORES:

Heredianos (amarillo y negro)  
Alfredo Campos, cap.  
Joaquín Quesada  
Alice Muñoz  
Gilberto Vargas  
Bernardo Centeno  
Oscar Campos  
Alfredo Eduarte  
Juan Campos V.  
Juan Zumbado  
B. Pedro Benavides  
Santiago Guerrero  
Suplentes  
Socios activos del Club  
Guarda Líneas  
Benjamin García  
Domingueños

(verde y blanco)  
Pánfilo Azofeita S., cap.  
Abelardo Segura N.  
Porfirio Rojas M.  
Francisco Vindas  
Primo Bafrantes A.  
Gonzalo Flores  
Ignacio Hernández  
Luis Aguilar V.  
Froilán Rodríguez A.  
José R. Bolaños  
Domingo Salas  
Suplentes  
Socios activos del Club  
Guarda Líneas  
J. B. Córdoba V.  
Juez  
Evangelista González

Después de la partida, en casa de don J. Joaquín Campos, se obsequiará a los jugadores con un gran baile.

## BASE-BALL

POR BORICUA

Desafíos de campeonato para el domingo

"Caribes" vs. "Piratas" a las 9:—a m.

"Cartago" vs. "Laberinto" a las 2:—p. m.

El domingo próximo es un día de debut. "Piratas" es la primera vez que se presenta en desafío de Campeonato, e igualmente "Cartago". "El Laberinto" debuta en primera fuerza con "Cartago", después de haber obtenido el campeonato de segunda fuerza el año pasado, habiendo este ingreso causado mucho malestar en el seno de la Liga. Veremos qué tal se portan los muchachos de Molina.

"Cartago" trae muchos nuevos elementos y si trajera a Phillips sería el disloque para sus contrarios, pero según tengo entendido solamente traen a Castro que no deja mucho que desear.

El palco para familias, señoras y caballeros está ya terminado, consistiendo de dos picos. El superior para la Directiva de la Liga, anadores y un representante de cada periódico. Las personas que deseen ocupar la parte alta tendrán que pagar un colón por el asiento allí. La parte

baja es para los antes mencionados.

Detrás del cedazo se colocarán sillas y bancas a 25 céntimos el asiento. Allí puede sentarse cualquiera persona sin peligro a que sea golpeada por una bola.

Los asientos detrás del cedazo son al sol; los del palco a la sombra.

El palco es mucho más decente y mejor construido que cualquier tablado de los que se hacen en esa plaza durante las fiestas cívicas y que los palcos que colocan los circos. Las personas que no asistían a esa plaza por falta de sitio seguro y bueno encontrarán exactamente lo que anhelaban.

El precio de los asientos bajos, o sea el primer piso del palco, es de \$0.50.

Entrada de "La Libertad" en el Campeonato

Las últimas noticias demuestran que ya está todo en buen camino para el ingreso de esa novena y su solicitud y representantes de la espera la Liga el próximo lunes.

Suscribase a este Diario

No olvide la Minerva Para todo trabajo tipográfico

### La Librería Española de María V. de Lines

Avisa a las Juntas de educación, al Personal docente y a todas las personas que se interesan por la enseñanza, para la próxima apertura del curso lectivo de 1924 pondrá a la venta el

### LECTOR COSTARRICENSE

Libro 1º, 2º, 3º, y 4º edición completamente reformada y aumentada con grabados y texto. Además una nueva edición corregida y aumentada del SILABARIO COSTARRICENSE de don Na-poleón Quesada.

No deban olvidar también que en la Librería Española encontrarán un completo surtido en cuadernos, pizarras, casquillos, lápices, borradores, compases, papeles para dibujo, mapas y en general toda clase de material relacionado con la enseñanza, que ofrece a su distinguida y numerosa clientela a los precios más bajos de plaza.

### Stable at Otoya

Riding horses

Cara for transport

Wagon for demanagin

Couches at any time

Caballos para paseos

o jornadas al volcán

Coches a toda hora

Carretones para transportes

Vagón para traslado de muebles

Pida a la Caballeriza del Barrio Otoya.—Telef. 671 R. JOSE MARIA ZELEDON

LA MINERVA en la ejecución de su trabajo

CONTRA ARTRITISMO REUMATISMO GOTA ARTERIO-ESCLEROSIS ARENILLAS CÁLCULOS CIÁTICA.

El mas Activo-Inofensivo remedio es la

# PIPERACINA MIDY

GRANULADA EFERVESCENTE

El mayor disolvente del ÁCIDO ÚRICO porque el mas rico en principio activo.

2 a 4 cucharadas de las de café por día.

Exigir el nombre MIDY para evitar las Substituciones

LABORATORIOS MIDY PARIS

Tribuna libre

Carta de 25 obreros reformistas protestando contra el Gral. Volio

Nos remiten una hoja suelta en que el "dictador" les aseguraba que, votar por Jiménez, era ir al sacrificio y dejarse poner la gurupera, la cincha, la albarda y un fierro en el anca.

Otros fuertes ataques del antiguo jefe reformista contra el candidato azul.

Recibimos ayer la carta que a continuación reproducimos. Una carta en que se advierten el pesar y el desconcielo de 25 honrados trabajadores, de 25 laboriosos e idealistas ciudadanos, quienes cada semana contribuían con su óbolo material para el sostenimiento y la propaganda de un Partido doctrinario, y hoy sienten con la actitud del ex-jefe y "ex-dictador" que todas sus ilusiones se desvanecen y se derrumban.

La rectitud de estos 25 costarricenses, como la del caballero don José Angel Zeledón, como la de don Anibal Santos, como la de don José Joaquín Rodríguez y como la de gran número de reformistas de Cartago y de toda la República, es la voz de condenación que ha de repercutir en la conciencia de quien usó de la farsa y del engaño para conseguir, aunque a la postre sin lograrlo, la cristalización de ambiciones personalísimas.

He aquí la carta a que nos referíamos y más abajo la hoja suelta que en el título mencionamos, documentos que ponemos a disposición de quien quiera saborearlos.

San José, 7 - 2 - 24

Sr. Director del DIARIO DEL COMERCIO,  
San José.

Muy estimado señor Director: Somos veinticinco obreros reformistas los que, por medio de la presente, nos dirigimos a usted con el objeto de suplicarle nos haga el favor de reproducir en su diario el discurso que adjunto a la presente es, cuyo autor es el general Volio. Hacemos esto con el fin de hacerles ver y comprender a nuestros copartidarios la farsa del general Volio: farsa que no sólo los verdaderos reformistas reconocemos, sino también los jimenistas honrados.

Palabras del general Volio pronunciadas en uno de sus últimos discursos

Amigos reformistas y amigos de todos los bandos, echandistas y jimenistas! Es necesario que contemplemos la lucha política en su aspecto final! Dentro de breves días el Pueblo de Costa Rica será llamado a las urnas electorales. ¿Habéis pensado que la suerte de vuestros hijos, de vuestras mujeres y hogares se juega en las urnas electorales? ¡Ahí se juega la fortuna de la República!

Debéis dejar los caprichos, porque el voto que el ciudadano dé será un acto de responsabilidad moral ante Dios y ante la Patria.

Vosotros me diréis, soy echandista porque mi patrón lo es; soy jimenista porque don Zutano lo es. Y yo os digo: **¡Sóis por ventura un hato de ganado, os han puesto a vosotros un fierro en el anca, os han marcado para que vayáis a votar?** ¡Debéis preguntaros: ¿Dónde están mis hermanos, en qué partido están los que se doblan al surco, cuál causa acuerpan los que sufren? No debéis preguntar ¿dónde está el patrón, en qué partido están los políticos?, porque dentro de vuestro corazón está la san-

gre roja que dice que tenéis que ir con vuestros hermanos, acuerpando a aquellos que viven del salario y que buscan regeneración social. Negra traición y gran responsabilidad caerá sobre vuestras conciencias, abandonando a vuestros hermanos para ir a acuerpar a los partidos de los levas que os darán siempre con el pie. ¡Oídme bien! Apenas hará una semana que la prensa de San José ha dado saber de un escándalo espantoso: las niñas de segundo grado las llevaban a los lupanares a perder su honra. Daban como causa, la miseria, el lujo, la indiferencia de sus padres. Ahí no han ido las hijas de los poderosos, sino las hijas de los obreros. ¿De dónde proviene el mal? De la mala distribución de la riqueza; de una mala organización de la sociedad; de que las cargas públicas están mal repartidas; de que los capitalistas casi no pagan mientras que el pobre, al pagar todo caro, soporta los impuestos solo. Esa es la causa, y ese mal no lo remediará un Gobierno de los ricos. ¿Cuál Gobierno ha habido que se preocupe por levantar las clases pobres por moralizar? ¡No lo habido! Ahora os pregunto: ¿Queréis que vuestras hijas se sigan prostituyendo, y que todo se hunda? ¡Apoyad entonces a los ricos que son los que con su dinero pueden comprar la honra de vuestros hogares! Apoyad al partido echandista y jimenista para que las cosas sigan como están.

¿Queréis un Gobierno que venga a levantar a los humildes y poner las cosas en su lugar? Entonces votad por la papeleta roja. Yo tengo la fe profunda en nuestro triunfo y mañana los únicos que pueden reclamarme, son los trabajadores pues yo no tengo compromisos con capitalistas, con ricos, ni con ninguno de esos tiburones del Estado.

El hombre que ahora os habla no tiene codicia ninguna por el Poder, yo aspiro a salvar a mi pueblo y ennoblecer mi nombre en el sacrificio. Os repito, el 2 de diciembre tenéis que escoger entre un gobierno de los ricos y el gobierno del pueblo. ¿Queréis ir montados a caballo? ¡Decidlo vosotros! por eso sois la fuerza, la mayoría; ¡VOTAD POR LA PAPELETA ROJA! Por el contrario ¿queréis que os pongan la grupera y la cincha? ¡Votad por Echandi o Jiménez! Yo no pierdo nada perdiendo el Poder; son vuestras hijas, vuestras mujeres y hogares los que pierden. Jorge Volio ha cumplido pidiendo Justicia, Redención, Fraternalidad humanas.

¿Qué promete Alberto Echandi? ¡Nada! Sólo el orden social existente, que el pobre sea siempre el macho de carga. ¿Qué promete Ricardo Jiménez? ¡Nada! el solo dirá ¡Yo soy el coloso del Irazú! ¿Qué recibió el País de Ricardo Jiménez? Una deuda de muchos millones de francos y un 28 de abril, la burla más sangrienta de la voluntad popular. Ni Echandi ni Jiménez gobernarán; gobernarán sus círculos; grupos argollistas, los grandes capitalistas, los banqueros. Pero cuando Jorge Volio llegue al Poder ¿Quién va a gobernar? EL PUEBLO. Mi círculo con todas estas chaquetas todas

Parecer de un reformista ante el cambio de su General

San José, 7 de febrero de 1924

Sr. General don Jorge Volio

Presente

General: Como fui de los que el dos de diciembre votaron conscientemente y con la mayor satisfacción cívica por la papeleta del Partido Reformista, y como

**UNITED IMPORT COMPANY**  
17 West 42 nd St.  
New York

**MOTOCICLETAS "INDIAN"**  
Las mejores del mundo

Compre directamente a los fabricantes por mi medio

Todo detalle en mi oficina  
**Juan Fernández Morúa**  
Representante en Costa Rica

estas camisas manchadas de plátano. No hay Volio, no hay Echandi, ni Jiménez! Hay los hombres que están con ellos. Yo voy comprometido solamente con los trabajadores, a luchar por ellos y cuando uno de estos ricos se me presente a pedirme contratos le dire: ¡Amigo, ahí tiene la puerta, lárguese porque estoy harto de Ud!

¿Quieren la albarda? **Voten por Echandi o por Jiménez.** ¿Queréis ponerla vosotros a esos que os expresan hasta el hueso? Votad por Volio. ¡Votad por la Papeleta Roja!

¡Salud, amigos, que Dios os ilumine para que acuerpéis a vuestros hermanos!—Imp. Ujueta, San José.

antes había hecho, muy a principios de la campaña, por la prensa, una declaración de mi credo político proclamándolo a Ud como la encarnación de mis aspiraciones en la difícil cuestión pública que debatíamos, creo que tengo derecho o estoy obligado, que es lo mismo, a decir lo que pienso en la actual situación, en vista de su actitud expuesta en el manifiesto de 6 de los corrientes.

Señor General: yo no estoy de acuerdo con su actitud.

Entre otras consideraciones me ha movido a hacer esta exposición de mis ideas, el afán sincero de romper con cualquier sombra de ambigüedad: encariñado con los reformistas, como se encariña uno con sus compañeros de vivaque, admirador de usted en muchos de sus aspectos extraordinarios en este ambiente de mediocridad, mi alma se resistía en ocasiones, al preguntarme alguno de los 15.000 sobre mi parecer en cuanto a su gesto, llamado romano por uno que lo traicionó a usted, mi espíritu se resistía a la controversia con los queridos camaradas. Eso era muy doloroso, mi General, y muy bochornoso para mi conciencia de Hombre, estar en una pose femenina, sin atreverme a decir lo que me salía de adentro: mi repugnancia por las combinaciones de última hora, por motivos circunstanciales de índole puramente material, sin mira hacia la vida del ideal que se había sustentado quijotesca, pero divinamente, de tal modo que a veces se sentía uno con alas ante sus prédicas...

Y decidí escribirle.

Mi oposición al pacto no estriba en tal o cual opinión que yo pueda tener sobre la personalidad del Lic. don Ricardo Jiménez; eso de discutir personalidades ya pasó; en su oportunidad usted mismo discutió, a veces no favorablemente, al

candidato republicano, y dijo de los otros partidos que ambos eran argollas constrictoras de los intereses populares. Yo así lo creí, y decepcionado ante los grandes hombres de la República, tuve el ensueño en que lo vi a usted como precursor de una época mejor, valiente, con talento, desinteresado. Y hoy lo veo, con tristeza, rindiendo su espada y sus laureles en gloriosa lid conquistados ante un desdén señor!

De las razones de su manifiesto ninguna es convincente. La pasión antiechandista podría salvarlo, si salvar pudieran las pasiones, para hundirlo en sinas ocultas. Usted nunca debió perder de vista para actuar en mayo, la estrella de ideales que lo guió en las tribunas, en las que tantas veces lo aplaudimos y nos postramos de hinojos, espiritualmente, ante las elevadas concepciones de su moral

**Dr. HERDOCIA**  
MEDICO Y CIRUJANO  
de la Facultad de Medicina de Paris

Enfermedades de los Ojos, Oídos, Nariz y Garganta

HORAS DE CONSULTA:  
De 10 a 11.30 y de 2 a 4  
Contiguo al Teatro Variedades

Los duelos de ayer

Martín Palma, de 40 años, vecino de Santa Ana, hijo de Juan Palma y Sebastiana Medina.

Marta Alvarez, de 16 años, vecina del Distrito del Hospital.

Carolina Monge de Portilla de 48 años, vecina de La Soledad, esposa de Urbano Portilla, hija de Emeterio Monge y Clara Ureña.

política, ante los resplandores de la espada arcángelica de su verbo que fastigaba a los eunucos de las encrucijadas, de componendas y perfidias que habían hundido al país en el amargo excepticismo que produjo en 1923 una mayoría absoluta de neutrales.

Consideración de última hora es la suya cuando piensa que debía antes que todo oponerse a que triunfara el Lic. Echandi y que eso era el determinante propósito de su pacto.

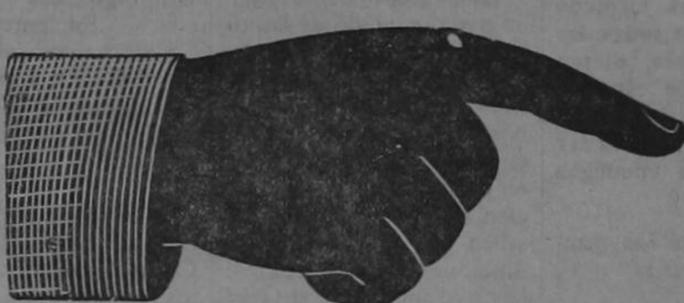
Nuestro partido fué formado para luchar contra el Engaño, contra la Iniquidad, contra los viejos sistemas de convenios ocasionales, para oponerse al mal del Abstencionismo que tales dañados métodos produjeron y siguen produciendo por desgracia. Esa determinación dió origen a la promesa política que usted suscribió en julio de 1923, violada ahora.

—Soy leal, y hubiera rendido ante usted mi vida, si hubiese sido necesario, si usted, ante cualquier situación injusta que hubiese sobrevenido y con sus Julio Padilla y sus Octavio Montero y sus Juan Rafael Pérez, se retira a un retumbante Aventino de protesta, no con acero de fusiles y cañones, sino con palabras de acero.

Derrumbado el castillo de ensueño, sólo nos queda a los últimos visionarios descubrirnos ante Ud. que fue el lampadario de unos días y esperar la resurrección.—

Mientras tanto, crea usted, mi distinguido y honorable General, que sufrimos desde ahora la amargura con que llenarán su corazón los Judas de la política que sienten aun el ardor de sus latigazos, sólo comparables a los que dió Jesús en el templo a los mercaderes, que buscarán su venganza tratando de atraerlo hipócritamente primero, desdeñándolo después, para despreciarlo al fin.

Soy su afmo. s. s.  
JOSÉ ANGEL ZELEDÓN  
(De "La Tribuna")



**A Ud.**  
**LE INTERESA SABER**

**QUE**  
**LA POUPEE**  
**ALMACEN Y TIENDA**  
**DE**  
**BEJOS M. YAMUNI**  
**SE TRASLADO a su propio local en la**  
**AVENIDA FERNANDEZ GUELL,**  
**50 varas al Oeste de "La Proveedora"**  
**en donde su estimable clientela encontrará**  
**muchas y variadas novedades, entre ellas**  
**ZINC DE 26 GAUGE**

# PERSONALES Y SOCIALES

A cargo de GUILLERMO TRISTAN

## Alegre fiesta en San Vicente

En San Vicente se efectúan con frecuencia lucidas fiestas, organizadas por las lindas veraneantes.

Hace dos días se efectuó un baile de fantasía en la casa de don Manuel Campos que tuvo un verdadero éxito.

La casa llena de luz y de flores ofrecía un magnífico golpe de vista. Por los salones y pasillos se veían Pierrrots, Colombinas, Pajes del Siglo XV, bravos moqueteros, gitanas pregonando la buena ventura, sultánillas del tiempo moro.

Entre las damas asistieron anotamos a doña Rosario de Campos, doña Susana de Anglada, doña Lola de Márquez y doña Enriqueta de Martínez.

Señoritas: Rita, Lucina, y Virginia Campos, Margarita Carranza, Carmen Quirós, Eida y Ofelia Márquez, Lita Cardos, Carmen Más, y los señores: Manuel Campos, Miguel Larrad, Jesús Castro, Francisco Antillón, Rafael Márquez, Hernán Lorard, Enrique González, Carlos y Claudio Jiménez, y José Joaquín Castro.

## Natalicios

Hoy celebra la fecha de su natalicio el Sr. Canónigo Dr. don Alejandro Porras, Vicario General de la Arquidiócesis. Nos es grato enviarle nuestro saludo.

## Fechas matrimoniales

Celebran hoy la fecha de su matrimonio don Efraim Xirinach y doña Blanca Chamberlain (1923); don Rodolfo Argüello y doña Lucy Bogia (1923); don Ramón Troyo y doña Benilde Monestel (1890) don Rómulo Arravia y doña María Teresa Soto (1923)

## Recordatorios

Cumplen hoy años de haber fallecido don Adolfo García García (1923); doña Antonia Castro Chacón v. de Jiménez (1902); doña Isabel Young v. de Hellbron (1920); y don Benito Alvarado Wairth (1900).

## Baile en Limón

El martes próximo se ha de efectuar en el Club Atlántico de la ciudad de Limón, el baile de fantasía que se preparaba para la celebración del Año Nuevo y el cual no pudo efectuarse debido a los derrumbes que impidieron el traslado de la orquesta del Maestro Repeto. Para este baile existe mucho entusiasmo en aquella sociedad. No es cierto que habrá un carro expreso de esta capital agregado al tren ordinario de ese día.

El programa musical estará a cargo del Jazz Band del Maestro Repeto.

## Esquelas

Han circulado las esquelas en las cuales don Rosendo Villalobos y señora, vecinos de San Isidro de Heredia, participan el matrimonio de su hija la señorita Caridad con el señor don José Luis Salas. En la misma esquila don Cleofás Salas y señora, padres del novio, hacen la misma participación. La ceremonia se ha de efectuar el 17 de los corrientes, a las 12 horas, en la casa de habitación de la novia.

## Ofrecimiento

En atenta cartulina don Hernán Barrantes C. y su señora esposa residentes en Nueva York, se han servido ofrecernos a su primogénita nacida el 11 de enero de este año. Agradecemos la atención que se han servido dispensarnos y deseamos ventura a la recién nacida.

## De temporada veraniega

Después de haber pasado varias semanas en San Jerónimo de Grecia, han regresado a esta capital don Alberto Aragón y su señora esposa.

Doña Teresa v. de Dent y familia se encuentran de temporada en Los Yoses.

Para su finca en Alajuela salió don Guillermo Acosta Alfaro.

Doña Clementina de Venegas y su hija la señorita Ofelia, saldrán de temporada a Puntarenas.

## Hogar de duelo

Don César Rivera Trujillo y su señora esposa doña Luisa Ayala han pasado por la pena de ver morir a un niño, poco después de haber nacido.

A los afligidos padres enviamos nuestro pésame.

## El programa del baile en Limón (ORQUESTA REPETO)

Martes 12 de febrero

1. Fox "Agfi"
2. Fox "Love tales"
3. Fox "My Lay and me"
4. Vals "Dreamy melody"
5. Fox "In sitting pretty"
6. Fox "Palafox 22"
7. Fox "Last Night on the back porch"
8. Fox "That old gang of mine"
9. One "Cut yourself a piece of cake"
10. Fox "Little butterfly"
11. Fox "Reineb. Ring"
12. Vals "Waltz me to sleep in your arms"
13. Fox "I love me"
14. Fox "J. Love you"
15. Fox "Wonder if she's lonely too"
16. Vals "The waltz of long ago"
17. Fox "Mamma loves papa, papa loves mamma"
18. Fox "Do you, dont you, will you, wont you"
19. Fox "Steamboat sal"
20. Fox "Chansonette"

## Notificación de la Dirección General de Obras Públicas

San José, 8 de febrero de 1924

Señores:

Hernán Sancho, Joaquín Ulloa Castillo, Emilia Caballero vda. de Rodríguez, Octavio Montero Rodríguez, Jacinta Morales Cano, José Eliseo Valverde, Marcial Sojo Muñoz, Manuel Sánchez García, Gonzalo Antillón C., Francisco Jiménez E., Miguel Brenes, Elvira vda. de Díaz, Julia y Orminda Peña González, Teodosio García M., Angélica M. de Dittell, Abel Padilla, Angélica Agullar de Vásquez, Andrés Boza Cano; Tranquillino Salazar, Víctor Manuel Gutiérrez, Peregrina Arceyut de Agullar, María Sánchez Serrano de Navarro, Josefina v. de Odio, José Angel Fernández B., Juan Manuel Padilla, José María Valverde B., Leonardo Montalbán Betanco, Jesús López Alfari, Ramón Pérez M. Genoveva Villegas, Germán Ramírez, Leonardo Estrado, Liduina Gutiérrez vda. de Gonzalez, Laurencio Ramírez Chavarría, Pedro Freer G, Jorge Fonseca S., Ester Marroquín, Eloy Jiménez Morales, Francisco Brenes P., Juan Monge Flores, Rafael Carranza M.

De acuerdo con lo dispuesto por la Junta de CASAS BARATAS en sesión del 31 de enero último se hace saber que en virtud de faltarles un requisito que llenar, deben presentarse a la Secretaría de la Dirección Gral. de Obras Públicas, a recoger un cuestionario que debe ser devuelto cumplimentado, antes del último de este mes.

Las personas que así no lo hicieren perderán el derecho de solicitantes.

En este asunto se atenderá todos los días de 9 a 10 horas de la mañana.

De Uds. Atto. y seguro Servidor,

A. RIVERA G.

Secretario de la Dirección Gral. de O. P.

## Casa pequeña

Se necesita casa pequeña y en punto céntrico.

Informes en esta Administración



## MARMOLERIA de ANTONIO PORTUGUEZ S.

Ofrece trabajos en mármol, granito, bronce, y una existencia de estatuas, macetas, etc.—Agente Representante la famosa casa del Profesor Froil, de Carrara, Italia.—Importa las obras directamente, por contrato o por módica comisión.

Avenida 10, Oeste—Las Pilas Calle del Cementerio.

Encargue sus trabajos a la Imprenta Minerva

## Regreso

El lunes o martes próximo en el vapor holandés debe regresar a Costa Rica, después de permanecer varios meses en España, la estimable señora doña María Arriga v. de Martínez. Con tal motivo su hijo don Luis debe salir para Limón a recibirla. Nos es muy grato anticipar a la estimable viajera nuestro saludo.

## Participación e invitación

Hemos recibido la atenta esquila en la cual doña Elisa O. v. del Barco se ha servido participarnos el próximo matrimonio de su hija la Srta. María de los Angeles con el Sr. don Julio Jurado Acosta.

## Paseo veraniego

Doña Rosa de Young, su hija Claudia, doña Benigna de Meek, la señorita Dora Hellbron y los niños John y Minor, que se encuentran de temporada en la finca "La Meseta" de don Santiago Güell, organizan un paseo en día próximo a la laguna del volcán Barba.

## Del hogar Dent-Fernández

Don Willy Dent y su señora esposa doña Albertina Fernández, han tenido la dicha de ver aumentada la felicidad de su hogar con el nacimiento de un nuevo heredero. Enviamos nuestra congratulación a los dichosos padres y deseamos ventura al recién nacido.

## Enfermos

Continúa siendo mejor el estado de salud del ex-Presidente Yglesias.

Mejor continúa doña Adela Herrán de González Viquez.

El estado de salud del Maestro Gagini ha continuado mejor. Los médicos que lo asisten tienen fe en el completo restablecimiento del paciente.

Resabiado

## Las travesuras de unos muchachos ocasionan serio accidente a un ciudadano

Un joven de apellido Rojas se encontraba antenoche parado en una esquina de la calle 12 sur y cuando más tranquilo estaba, unos chicos, traviosos y juguetones que se entretenían con una llanta de automóvil la echaron a rodar cuesta abajo con tan mala suerte que lo atropelló causándole golpes de consideración.

Fue auxiliado por unos vecinos y atendido por los doctores Calderón y Vargas.

Los golfos echaron a correr poniendo prudente distancia entre ellos y las autoridades.

## Telegramas rezagados en la Oficina Central de Telégrafos

Maria Quirós, Siquirres; Lidia Salas, Siquirres; H. A. Castro C., Limón; Leonor Bonilla, Limón; E. Umaña, Limón; Rafael Romero A., Limón; Juan Jiménez Núñez, Santa Ana; Ignacio González U., Santa Ana; José L. Murillo, San Juan cito; Abel Herry, San Salvador; Carlos Ortiz, La Unión, en Salvador; Guadalupe Vides, San Salvador; Severando Zamora, San Salvador; Isabel Hernández, Escuintla; José Reyes Casco, Puriscal; Julia Cascan Turrialba; Abelarda Arce Cartago; Rosa Campos, Juquila; José Meneses, Cartago; Maximino Solano, Abangares; J. Marín, Naranjo; María Alvarado, Santa Bárbara de Heredia; Jaime Castro, Cachi; Encarnación March, Poás; Enrique Barrantes, Puntarenas.

Notas. Artículo 372 Código Fiscal: "El Gobierno no garantiza la entrega de las comunicaciones telegráficas, sino cuando éstas se dirijan a un domicilio bien determinado y conocido".

San José, febr. de 1924.

Lea nuestro diario

## SE COMPRA CASA

en punto céntrico de San José

Higiénica, contra temblores y de regular tamaño

Dirijase a este Diario a X.

## Wait's Anti-Py-o

## Contra la Piorrea DENTAL CREAM



MADE ONLY BY THE TRINIDAD MFG. CO. SPRINGVILLE, N.Y. U.S.A. CONTAINS 20% ALCOHOL.

De venta en todas las Boticas y Droguerías de Costa Rica.

Depósito Dental Dr. Fischel Fabricantes:

Suscríbase a este Diario

# Ante todo, seguridad

Escrito expresamente para el Pan American News Service de Nueva York

Por A. SÁNCHEZ SAAVEDRA.

(Servicio exclusivo del Diario del Comercio)

Es sorprendente el poder sugestivo del anuncio sobre los extranjeros que visitan o residen en la ciudad de Nueva York; de hecho, en los Estados Unidos, la publicidad es un arte tan desarrollado como pueda estarlo cualquier otro.

Los fabricantes americanos se preocupan tanto de la calidad y buena redacción del anuncio, como de la calidad del artículo elaborado; ello ha dado origen a un nuevo género literario tan lucrativo que ni los universitarios ni los escritores más afamados se desdennan de poner todo su talento en la creación de anuncios primorosos aunque no sea más que para lograr la venta de una nueva conserva o de una pasta dentífrica.

No se crea, sin embargo, que la publicidad americana se limita exclusivamente al campo comercial; esto constituye desde luego su aspecto práctico e interesante, pero la insinuación y sugestión espiritual es la fase principal.

La vida en Nueva York es tan agitada y llena de riesgos y azares, que la simple consideración de su estadística de accidentes bastaría para disuadir a cualquier persona de que fijara en ella su residencia; a despecho de ello, y gracias a la publicidad, constituye el centro de mayor atracción del universo y forma hoy el núcleo urbano más colosal que jamás soñaron nuestros abuelos.

«Safety First» (seguridad ante todo) es un lema que de continuo se repite llegando a dar tal sensación de seguridad que toda idea de peligro próximo queda disipada a su mágico conjuro.

Una de las semanas del año está especialmente dedicada a perfeccionar los procedimientos de salvamento en caso de peligro y a considerar las medidas más adecuadas para evitar las catástrofes. El maravilloso servicio de incendios de la ciudad de Nueva York, no es sino la natural consecuencia de esta previsión.

La obsesión de la «seguridad» preside todos los actos colectivos del país: las escalerillas de incendios penden oxidadas de todas las fachadas y muros; luces rojas indican al público las salidas en caso de incendios y millones de aparatos de extinción están colgados en los sitios de peligro; todo, en fin, tiende a infundir confianza en la propia salvaguardia y seguridad.

Esto no obstante, en el último Congreso de Seguridad celebrado en Buffalo, su presidente Marus R. Dow, dió lectura a una estadística pavorosa que hace dudar de la eficacia preventiva de las medidas adoptadas por las autoridades.

Según su informe, sólo durante el año 1922 ocurrieron en los Estados Unidos, 75.000 accidentes mortales que pudieron haberse evitados si la media de la cifra 20.000 fueron jóvenes.

Es de advertir, sin embargo, que los accidentes del trabajo en los últimos años anteriores, con los esfuerzos y gastos invertidos, han disminuido considerablemente.

Los datos anteriores, antes al contrario, son un estímulo poderoso para su propagación.

# Trágico fallecimiento del joven Manuel Mora Q. en los Estados Unidos

## Sus compañeros de estudio lo colocan dentro de un saco en la vía férrea pocos momentos antes de que pasara un tren que le ocasionó la muerte

Una sensible noticia, ha llegado en el último correo de los Estados Unidos, viene a llenar de pesar a una estimable familia, la de don Francisco Mora, su señora esposa doña Teodora Quesada y sus hijos, con motivo del trágico fallecimiento en Filadelfia, de su hijo el joven Manuel, quien se encontraba hacia poco más de un mes efectuando sus estudios de medicina en aquella ciudad.

La carta que trae la dolorosa nueva, contiene multitud de detalles, que han puesto más dolor en el corazón de los angustiados padres que miraban, ya próxima, la realización de sus empeños en pro de su hijo, único varón de la familia.

### Nota biográfica

Nació el joven Mora Quesada en esta capital el día 1.º de junio de 1902, siendo hijo primogénito de don Francisco Mora y doña Teodora Quesada. Efectuó sus estudios primarios en el Edificio Metálico, bajo la dirección de don Ramiro Aguilar, y al terminarlos pasó al Liceo de Costa Rica, donde cursó hasta el tercer año, emprendiendo viaje, por su propio esfuerzo, a los Estados Unidos en agosto de 1921, deseoso de adquirir una posesión más ventajosa llevando a cabo sus estudios de medicina.

Sus padres no contaban con medios para mantener los gastos que demandaba la permanencia de su hijo en el colegio de Filadelfia, y no queriendo contravenir los deseos del joven, no opusieron resistencia a su viaje. En sus cartas primeras el joven comunicó que había logrado encontrar trabajo en un hospital como ayudante de un departamento de cirugía, lo que le permitía hacer la práctica, ganarse su comida y asistir a varias clases nocturnas. El año pasado logró in-

gresar como alumno regular en el Colegio de San Juan para la preparación de su bachillerato. En este colegio conquistó una posición ventajosa y muy pronto encontró el auxilio de Mr. Carter, Mr. Sinter y otros profesores más que vieron en él su deseo de estudio. Además, los estudiantes hispanoamericanos, que constituyen una asociación de fraternidad y mutuo auxilio, prestaron su contingente a este estudiante, reuniendo mensualmente la suma de veinticinco dólares que se entrega-

ban a Mora Quesada para sus gastos.

El estudiante era querido y estimado de sus profesores y condiscípulos, según cartas recientes recibidas por la familia Mora.

Mr. Carter, le había llevado en el verano pasado a su proia casa, prodigándole toda clase de atenciones y prometiéndole su auxilio incondicional durante su permanencia en los Estados Unidos.

### La desgracia

La asociación de latinos resolvió presentar en su

centro al joven Mora Quesada lo cual le fue comunicado a fines de diciembre. En carta lo comunicó así a su familia y les manifiesta que las pruebas de la iniciación dieron comienzo en los primeros días del mes de enero. Según se desprende de sus cartas, dichas pruebas habían pasado hasta entonces sin novedad. La última a que fue sometido consistió en colocarlo dentro de un saco que se puso en la vía férrea con el anuncio de que a determinada hora pasaría un expreso, sin sospechar que aquella broma pudiese tener fatales consecuencias. En aquel lugar tenía que permanecer durante media hora. Paralela a esta vía se encontraba otra por donde sí debía pasar un tren, lo que produciría en el ánimo del iniciado terrible efecto.

Sus compañeros que se encontraban a prudente distancia de la vía, esperaban el paso del tren por la vía opuesta para recoger a su compañero y entregarle el título de miembro de la Asociación con todas las ventajas y prerrogativas consiguientes. Desgraciadamente las cosas cambiaron de aspecto. En la estación próxima el convoy tomó la otra vía, precisamente en la que se encontraba el joven Mora, ocasionándole la muerte.

Cuando sus compañeros se dieron cuenta de que el convoy marchaba a gran velocidad por la vía en que se encontraba su amigo y compañero, era tarde para auxiliarlo. Al llegar al lugar del acontecimiento no encontraron más que una masa informe de carne humana.

El acontecimiento como era natural, produjo en el ánimo de los compañeros gran pesar, así como entre el profesorado del colegio, en donde era muy estimado Manuel. Las primeras cartas que fueron recibidas el jueves pasado, traen todos estos detalles, así como los del entierro que se efectuó al día siguiente de la desgracia, la cual ocurrió el 19 de enero último a las tres de la tarde.

### Pésame

Al consignar esta triste noticia, enviamos nuestro pésame muy sentido a sus padres don Francisco Mora y doña Teodora Quesada y a sus hermanas Matilde de Amalia y Ana María, el que hacemos extensivo al resto de la familia.

## La Buena Salud Acarrea Felicidad

Unos riñones enfermos quitan mucho de la alegría de la vida



EL promedio de las personas no se dan cuenta de la importante parte que los riñones desempeñan manteniendo nuestros cuerpos en buena salud. Los riñones deben estar filtrando continuamente cada gota de sangre que pasa por nuestras arterias. Todos los venenos que se introducen en la sangre se eliminan por un proceso de filtración.

Los riñones se enferman fácilmente si se come demasiado, se bebe en exceso, por falta de descanso, preocupaciones ó enfermedad. Entonces se presentan dolores de espalda, de cabeza, vértigos, desórdenes urinarios, nervosidad, y aquella sensación de cansancio y depresión. Si estos venenos continúan circulando en la sangre, pueden causar reumatismo y formar ácido úrico. Cuando estos síntomas ocurran, dése cuenta de la importancia de principiar inmediatamente a usar las Píldoras de Foster. Negligencia puede resultar en males más serios: hidropesía, arenillas ó aun el mal de Bright ó nefritis.

Las Píldoras de Foster son el remedio para los riñones de más éxito. Las usan y recomiendan sus propios amigos, y tienen una envidiable reputación que data desde hace medio siglo.

## PILDORAS DE FOSTER PARA LOS RIÑONES

¡Siempre Imitadas! ¡Nunca Igualadas!

De venta en todas las Boticas

### ¿Quiere Ud. Economizar Dinero?

Consulte siempre los precios y haga sus Compras en la

**FARMACIA GRILLO**

LÁMPARAS OSRAM  
compra y usa el mundo entero!

OSRAM NITRA

Representante de la lámpara Osram: Alfonso Altschul, San José de Costa Rica, C.A

Anúnciese en este Diario

# De nuestros corresponsales Alajuela

El último baile

Asistió el Lic Echandi

Conforme estaba anunciado, la noche del domingo último tuvo verificativo en los amplios salones del Hotel América, el baile que unos cuantos hijos del trabajo, habían preparado para ese día, y que como era de esperarse, resultó lucidísimo y suntuoso, poniendo una nota de alegría en el alma de esta Alajuela que pareció resurgir de la niebla de tristeza que la envuelve, de algunos años para acá.

Dió comienzo la simpática fiesta a eso de las 21 horas, a los acordes de la magnífica orquesta dirigida por los maestros Argüello y Porras, y la profusión de luces que dispuso don Alberto Sánchez hizo resaltar la belleza de los trajes multicolores de las lindas obreritas que asistieron y que con su gracia incomparable y sus finezas, dejaron los más gratos recuerdos en el alma de los asistentes.

El servicio de cantina estuvo inmejorable y fue atendido por el dueño del hotel señor Romero Casal.

Se bailó hasta las tres horas del lunes, y entre las numerosas parejas del desfile, recordamos las siguientes:

Don F. Alvarez y srita. Amable Murillo, Manuel Avila y señorita Ernestina Zamora, Víctor Barrantes y doña Orfilia de Núñez, Carlos Bastos y señorita Rosalina Muñoz, Carlos Joaquín Calvo Calderón y señorita Angela Avila, Francisco Camacho Vilches y doña Caridad de Rojas, Braulio Chaves y señorita

Adelia Fernández, Carlos González y señorita Bellita Zamora, Heriberto González señorita Juanita Murillo, Víctor Gutiérrez y señorita Claudia Villanea, Israel Gutiérrez y señorita Gladys Jiménez, Jorge Herrera y señorita Ercilia Salazar, Hernán Herrera O. y srita. Casilda García N., Rafael Angel Moya y señorita Ramoncita Solano, José M<sup>a</sup>. Ovaes y señorita Elvira Villanea, Rafael Quirós y señorita Carmen Brenes, Rudecindo Rojas y señorita Juanita Muñoz, Francisco Rojas C. y doña Oliva de Camacho, Gustavo Saborio y doña Vitalia de Núñez, Isaac Solano V. y señorita Zoila Burgos, Juan Solís y señorita Angela Murillo, Julián Vargas Calis y srita. Lili Rojas, Fernando Varela y señorita Chelita Fernández, Ernesto Urbina y srita. Victoria Córdoba, Reinaldo Ulloa y señorita Bivien Arroyo.

Como una deferencia especial fue invitado el Lic. don Alberto Echandi que veranea con su distinguida familia en esta ciudad, y que ha tenido frases de elogio para la cultura de nuestro pueblo, con el cual suele compartir frecuentemente con su proverbial cortesía y sin tomar en cuenta el color político de nadie. El asistió en compañía de don Ezequiel Fonseca y don Miguel Angel Quesada Bravo, y fue atendido galantemente por todos los asistentes y el Comité, que casi estaba integrado por igual cantidad de miembros de los tres Partidos.

TURELAS.

Alajuela, 6 de febrero de 1924.

## Si es Ud. Neurasténico, Lea!

Neurastenia, como sabe el que la sufre, es un estado de depresión nerviosa que da a todas las cosas de la vida el color de pesimismo y de la calamidad.

Que hacen muchos neurasténicos? Buscan estímulo o ímpetu para su deprimido espíritu en el alcohol en forma de bebida o medicina y el resultado es desastroso, porque lo que se hace es agravar el mal.

Para que el sistema nervioso funcione normalmente, hay que reconstruirlo. Eso se consigue de una manera gradual pero segura con HIERRO NUXADO, que es una fórmula científica, combinada precisamente para purificar y enriquecer la sangre que abastece la nutrición que los nervios requieren. Tenga bien en cuenta que HIERRO NUXADO contiene hierro como el mismo hierro de la sangre humana, y que, como saben todos los médicos, sin hierro su sangre no puede ser pura ni producir vitalidad y energía. La combinación de hierro orgánico y glicerofosfatos forman un valiosísimo auxiliar para el Neurasténico, y explica el éxito del HIERRO NUXADO para dominar toda forma de nerviosidad. Unas semanas de prueba suelen convencer. De venta en todas las buenas boticas y droguerías.

Agentes: Costa Rica Mercantile Co.,—San José, Costa Rica

### ALMACEN TOMAS FERNANDEZ

Ofrece durante los días jueves, viernes, sábado y lunes

## MANTEQUILLA PURA MARCA "LA GUARIA"

a razón de Cj. 2-50

TELEFONO 198      APARTADO 614

Para la ejecución de sus trabajos  
La Imprenta MINERVA

### Teatro ADELA

Sábado 9 de febrero  
A las 7 p.m.

#### Esmeralda Tentadora

A las 8 y 30  
Nuevos experimentos de fuerza del Atleta Mundial

#### WILLIE SCHMITS

y la película  
**El hombre que se casó con su esposa**  
Frank Mayo

### Teatro Adela

Un público loco de sorpresa ovacionó anoche al atleta de fama universal, Willie Schmitz, en el Teatro Adela.

Nunca ha llegado a Costa Rica un hombre con tanta fuerza como éste. Con justicia se le puede declarar "Campeón de la fuerza".—Sus experimentos de anoche fueron admirables, atrevidos, haciéndose aplaudir cada vez con mayor entusiasmo.

Para esta noche a las 8 y 30 se prepara un nuevo programa. El atleta se complace en invitar a cuantas personas tengan interés, que suban al escenario a constatar la realidad de los objetos que usa: todos de pesos legales. La musculatura del campeón no tiene rival. Sus nervios son de acero. Esta noche dejará complacido al público con la ejecución de sus nuevos experimentos. Gran reprise de la película "El Hombre que se casó con su Esposa".

A las 7 por última vez "La Esmeralda Tentadora" Betty Compson, 6 partes.

### Teatro Moderno

Sábado 9 de febrero  
A las 7 p.m.

#### Frank Mayo, en 5 noches El hombre que se casó con su esposa

A las 8 y 30.  
Sensacional repelido de la cinta grandiosa

#### Cazando fieras en Africa

Nueve partes una sola noche.

### Teatro Moderno

Otra vez el soberbio espectáculo "Cazando fieras en Africa"

Esta noche a las 8.30 se reprisará esta grandiosa cinta única en las películas de carácter instructivo.

Esta exhibición es un curso completo de Historia Natural: hace desfilar por la pantalla, en menos de dos horas, todas las fieras que habitan en las selvas de Africa.

El gran mérito de esta proyección es su realidad: Jos años de penalidades luchando con la cámara y el rifle; dos años de paciencia para poder sorprender a todos los tipos raros de animales que habitan esas regiones de fuego.

A las 7 sensacional reprise de "El Hombre que se casó con su esposa", cinco partes por Frank Mayo.

QUONG TAI CHONG & CO.  
(JACOB SANCHEZ)  
Importadores  
y Exportadores  
PUNTARENAS C. R.

### UNITED FRUIT CO

#### Servicio de Vapores

Principiando con el vapor PASTORES que llegará a Puerto Limón el domingo 20 de los corrientes, los vapores PASTORES, ULUA, TOLOA y CALAMARES harán el servicio entre Nueva York y Limón, llegando los días domingo en la mañana y zarpando los días lunes en la tarde directamente para Nueva York vía Habana, Cuba.

Los vapores CAMITO, BAYANO y CORONADO harán el servicio quincenal de Limón a Bristol, vía Cristóbal, y Kingston, Jamaica. Los vapores ESPARTA, SAN BENITO, SAN BRUNO y SAN BLAS harán el servicio regular entre Puerto Limón y Boston.

Los vapores ESPARTA y SAN BRUNO en combinación con los vapores de la Elders & Fiffes Ltd., harán el servicio semanal de Limón a Cristóbal, zarpando los días viernes en la tarde, y los vapores SAN BENITO y SAN BLAS zarparán quincenalmente directamente para Boston los días sábado en la tarde.

Todos estos vapores harán el servicio de pasajeros y carga. Para más pormenores dirigirse a las oficinas de la Compañía en Limón o San José y a los señores Sasso y Pirie Sucs., Sub-agentes en San José.

G. P. Chittenden  
Administrador

San José, Enero 11 de 1924

Encargue sus Trabajos  
— A LA —  
IMPRENTA y  
LITOGRAFIA

# MINERVA

## Hoy será el grandioso debut en el Teatro América



PAQUITA ESCRIBANO

LA MÁS EMINENTE Y BELLA DE LAS TONADILLERAS

*Dechado de sentimiento...  
modelo de inspiración...  
la que con gracia, talento,  
y su melodioso acento,  
se adueña del corazón.*

### TEATRO VARIEDADES

Sábado 9 de febrero

A las 7 p.m.

#### EL TRUCO DEL BRASILERO

A las 8.30 p.m.

Gran acontecimiento  
La formidable película oficial de

#### PELEA DEMPSEY FIRPO

Luneta \$1-00    Galería 25 Cts.

### Teatro Variedades

Esta noche se exhibirá en el Teatro Variedades la película de la pelea "Firpo Dempsey" a precios populares.

La proyección de la película "Firpo Dempsey" ha constituido acontecimiento deportivo, ha traído al público costarricense todos los detalles de esa tremenda lucha que interesó al mundo.

Los preliminares de la lucha son interesantísimos y en una palabra recomendamos con entusiasmo a nuestros lectores no dejar de asistir a ver esa película pues constituye un verdadero documento histórico de la gran pelea.

Esta noche se exhibirá esa película en el Teatro Variedades, cobrando precios populares para que todo el mundo pueda verla, \$1.00 luneta o butaca y \$0.25 galería

### Teatro América

Sábado 9 de febrero

DEBUT! DEBUT!

De la genial tonadillera.

Gloria Española

## Paquita Escribano

Será la atracción teatral de más fuerza en San José.

Paquita Escribano cada día conquistará mayores triunfos más aplausos y más simpatizadores.



La que cria a los niños robustos y sanos

En éxito constante  
De venta en todas partes

DR. RAFAEL CRUZ  
Cirujano Dentista

Extracciones sin dolor  
Trabajos Garantizados  
Frente a la Botica Francesa  
Contiguo al Desp. del Dr. Uribe  
Teléfono 198

TACK HING LUNG y C.  
GIL CONG  
IMPORTADORES - Puntarenas

MINERVA

# Diario del Comercio

## AVISOS ECONOMICOS

**TARIFA:**—Cualquier número de palabras a una columna 4 céntimos la palabra por cada inserción.  
—Inserciones a doble columna 5 céntimos palabra.  
—No menos de tres inserciones.  
—PAGO ANTICIPADO.

## A los pulperos

Se avisa que al almacén de OCTAVIO A. FAYAD, 25 v. al oeste del Banco Internacional, acaban de llegar Lentejas y Garbanzos soliciten precios.

**ITALIA MATER.**—Los antiguos romanos imponían ejercicios gimnásticos a las embarazadas para tener productos sanos: un romano moderno lo hace con la Hidro Electro Terapia.  
**VOLTA** dando cómo producir la electricidad ha cambiado la faz del mundo.  
**GALVANI** con su electricidad animal ha indicado que la vida es electricidad.  
**MARCONI** con el telégrafo sin hilos salva millares de vidas con pronto socorro.  
**MAGGIORANI** introduciendo la electricidad en el organismo, hace la vida más agradable, corrige las grandes plagas de la humanidad y proporcionando a la mujer el medio de producir sercas sanos, regenera al mundo.  
San José agosto 1923.

G. C. Quesada M. D.

**REMATE.**—El primero de marzo próximo se rematarán todas las prendas vencidas en la casa de préstamos de Jaime Nichols, contiguo a La Castellana.

**LA FABRICA NACIONAL DE LICORES.**— compra moras sanas y maduras al precio de \$ 6.00 la cajuela.—Se reciben en la mañana de 7 a 10.—Preferimos las de Alajuela y Heredia.

**ENFERMEDADES CREIDAS INCURABLES.** C. Ardón venido de Nueva York tuberculoso en un mes curado. Antonio Corrales de Aserrí desde un año tuberculoso en 15 días convaliente. ANEMIA PERNICIOSA. E. Juzgano en 1921 con Idro Electro Terapia curada.  
Cor diascracia malarica, teniendo desde hace muchos años fiebre pernicioso, con los baños hidro termo eléctricos, poción diasmag yódica las e inhalaciones yódicas fui curado.  
San José, noviembre de 1922

A. CASTRO CARRILLO

"Con fiebre pernicioso desde el año pasado fui curado con electricidad interna y baños hidro termo eléctricos.

AMELIA DE ZELEDON

San José, octubre de 1922.

**SACOS PARA CAFE** en oro 2 listas 27 x 38 caben 70 kilos.  
W. Steinvort Hno. Suc.

**AVISO IMPORTANTE.** Se necesitan dos socios capitalistas para establecer una fábrica de confituras en gran escala.—Dirigirse a J. R. Chaves. Alajuela

**EL SOL DE ORO.**—Esta fábrica de confituras establecida en 1912 en Alajuela, ofrece al comercio en general 30 clases de melcochas — Despacho de pedidos inmediato a cualquier parte del país.

**MESAS** de centro a \$ 15.00  
Asch y Nichols.

50 vrs. al Sur del Hotel Washington

**SE ALQUILA** local para comercio en el mejor punto comercial de la República, contiguo a La Marina.

**ARMARIOS** de Comedor nuevos a \$ 65.00.

**SILLAS** de comedor muy buenas a \$ 10.00 cada una

**COMODAS** de Cedro a \$ 60.00.

Asch y Nichols

50 vrs. al Sur del Hotel Washington

**PIO ACUÑA**—Vende en el barrio de Aranjuez una propiedad que mide aprox más o menos 2800 metros cuadrados. El punto es admirable para construir casas. Se encuentra muy cerca de la Estación del Atlántico. La finca está sembrada de café y la posición topográfica es magnífica.—Para informes escribirle a Turrialba a Pío Acuña o en la redacción del "Diario del Comercio"

**SE VENDE** un magnífico lote propio para construir varias casas. Tiene cloacas, cañería, aceras; es esquinero y en magnífico punto. En este Diario informará. Condiciones de pago inmejorables.

**SE VENDE** magnífica casa en \$ 15.000, lugar muy céntrico, construcción contra temblores, magníficas maderas, servicio cloacas etc. Condiciones de pago tan favorables como si fuera alquiler. Informes en este Diario.

**SE COMPRÁ** barato un armario librería, pequeño, de segunda mano. Debe estar en buenas condiciones de limpieza.

**CASA PEQUEÑA.**—Se necesita en punto céntrico; en buena vecindad; preférese al lado del Distrito del Carmen.—Informes en este diario

Si usted tiene que vender una casa, una finca, muebles, o alguna cosa, o si necesita conseguir o alquilar diáero dirija a este diario su proposición a Z. H. que él le resolverá lo que Ud desea.

**LOTE EN VENTA.** En esta capital y en sitio preferente se vende un hermosísimo lote para construir. Para informes entnderse con esta Administración.

**CACAO EN GRANO.** Depósito permanente y de buena calidad. En seguida de la tienda de los Saravia Calle del Tranvía al Pacífico

**TRAPICHE A VAPOR.** Se vende un equipo consistente en una caldera, motor y trapiche horizontal. Para más informes en la Administración de este Diario

**APARATO DE CINE.** Se vende uno marco PATHE FRERES No. con motor de gasolina marca NOVO, marca NOVO, magneto BOSCH, dinamo A E G, generador tipo H N. 20 de 120 amp. Entenderse con el Gerente propietario de este diario.

**FINCA DE BANANOS** en producción, de 110 hectáreas sembrada en montaña virgen, con semilla y terrenos para aumentar cultivo, casa y tranvía, frente al Ferrocarril Por ausentarse su dueño se vende en magníficas condiciones de pago. Diríjase a este Diario a Finquero.

**SEIS CASAS** en punto céntrico, con servicio sanitario a la europea, bien construidas contra temblores, se venden. Tienen diferentes precios. Si Ud. necesita una, díjase, para informes a Agencia General de Anuncios de este Diario.

**EN LIMON SE VENDE** propiedad con 5 casas de madera, produce \$ 1000 mensuales de renta. Y una hermosa casa, de concreto, ladrillo, brocemento, esta última produce \$ 2000 renta al mes. Se aceptaría cambio por propiedades en San José o zona Atlántica. Pida informes a Agencia General Anuncios este Diario.

LA MINERVA

## Tarifas de impuestos Municipales aprobadas por el Ejecutivo

Cartera de Gobernación

Nº 4

San José, enero 29 de 1924

El Presidente Constitucional de la República

Acuerda: Aprobar la tarifa de impuestos municipales del cantón de Tilgán, que ha de regir en el presente año, emitida por la Municipalidad y que por separado se publica.

Publíquese.—ACOSTA

El Secretario de Estado encargado del Despacho de Gobernación

AQUILES ACOSTA

Nº 5

San José, 1º de febrero de 1924

El Presidente Constitucional de la República

Acuerda: Aprobar las tarifas de impuestos acordadas por las municipalidades de los cantones de Aserrí, de la provincia de San José; de San Rafael, San Isidro y Flores de la de Heredia, y San Mateo de la de Alajuela, que han de regir en el presente año, y que por separado se publican.

Publíquese.—ACOSTA

El Secretario de Estado encargado del Despacho de Gobernación

AQUILES ACOSTA

## Imp. Minerva

**GARRAPATICIDA DE COOPER**  
VIENE ENTRE VUESTRO GANADO Y LAS ENFERMEDADES

## Don Antonio Zanetti

ha optado por la ciudadanía costarricense

Cartera de Relaciones Exteriores

No. 16

San José, 4 de febrero de 1924

Vistos: el memorial presentado a esta Secretaría por el señor don Antonio Zanetti Lui, mayor de edad, casado, telegrafista, natural de Italia y vecino de la ciudad de Cartago, en que solicita carta de naturalización costarricense; y la información levantada ante el señor Gobernador de la provincia de Cartago, de la cual consta que se han llenado los requisitos que exige el artículo 8º de la

Ley de Extranjería y Naturalización,

El Presidente Constitucional de la República

Acuerda: Conceder al mencionado señor Zanetti Lui la carta de naturalización que solicita.

Publíquese.—ACOSTA

El Secretario de Estado encargado del Despacho de R. R. E. E.

M. OBREGÓN L.

Nuestro afectuoso saludo al nuevo y distinguido compatriota.

## JUAN R. ACUÑA C. Electricista

Para cualquier trabajo en el ramo, llame al

Teléfono No. 688

y quedará usted satisfecho.

Taller: Detrás de La Dolorosa

**JABONERIA** DB  
Jesús M. Castro V.  
Jabones de primera calidad  
Teléfono 100. Plaza Víquez. San José

## Premios Para El Concurso Sobre Radio

Los cinco premios indicados abajo serán adjudicados a los cinco de nuestros lectores quienes escriban una carta, indicando la mejor idea sobre: **PARA QUE USO Y DESARROLLO CREE USTED QUE EL RADIO SERA DE MAYOR UTILIDAD EN EL FUTURO.**

Nuestro propósito al ofrecer estos premios, es para estimular el gusto hacia el RADIO y para saber en que ramos están nuestros lectores más interesados. Creemos que ninguna otra publicación haya hecho nunca tal oferta.

**REGLAS:** Para entrar en el concurso y ganar los premios, solo se necesita, escribiernos una carta en que se nos de una idea de—para que uso y desarrollo se cree que el radio será de mayor utilidad en el futuro—tomando por base los DIEZ usos designados a continuación. La carta debe ser escrita por un solo lado del papel y contener no más de 100 palabras. Una carta bien escrita, es mejor que una larga con mucha palabrería.

La carta y el cupón respectivo deben llegar a nuestro poder antes del 15 de Marzo de 1924, día en que se cerrará el concurso y los premios serán adjudicados el QUINCE de ABRIL del mismo año.

### LOS DIEZ USOS DEL RADIO

- 1—Anuncios Mundiales.
- 2—Aviso previniendo tempestades.
- 3—Anuncio de altas y bajas en el mercado y cosechas.
- 4—Reportes del tiempo.
- 5—Educación.
- 6—Festejos. Entretenimientos.
- 7—Servicios eclesiásticos.
- 8—Vapores en alta mar.
- 9—Agricultura.
- 10—Reportes y cambios políticos.

Las cartas serán examinadas por el siguiente jurado: Cónsul de la República de Cuba en Chicago. Joseph G. Branch, President Institute of Engineering, Chicago. Alejandro Cárdenas, Radio Experto, Chicago.

### PAGOS POR MENSUALIDADES

Usted puede pagar \$5.00 adelantados y \$5.00 cada mes por cualquiera de los cursos arriba indicados.

### ENVÍENOS HOY MISMO SU MATRICULA

### TODOS LOS PREMIOS SERAN ENVIADOS PORTE PAGADO

### CORTESE ESTE CUPON E INCLUYASE EN LA CARTA RESPECTIVA

### THE JOSEPH G. BRANCH INSTITUTE OF ENGINEERING

Sr. Alejandro Cárdenas, Gerente de el Departamento de Radio

3917 Grand Boulevard, Chicago, Ill., U. S. A.

He escogido el uso No. .... para formular mi carta sobre el mejor uso del RADIO y la que incluyo en la presente. Si salgo favorecido con el 1er PREMIO,

sírvase mandarme el .....

NOMBRE ..... Dirección .....

Ciudad ..... Estado .....

País .....

Nombre del periódico del cual fué tomado este cupón. ....



ESTE CUPON VALE \$2.00 SI SE DEVUELVE PRONTAMENTE JUNTO CON SU MATRICULA